

GEHEIME ORTE 04 (BURGENLAND)  
JETZT IST ALLES OFFEN FÜR GROSS UND KLEIN (KÄRNTEN)  
ARCHITEKTUR VON INNEN – 10 ORTE (NIEDERÖSTERREICH)  
ALLES IST OFFEN – ARCHITEKTUR WIRKT (OBERÖSTERREICH)

#### ARCHITEKTUR – GENERATING FUTURE >

ARCHITEKTUR ZIEHT AN (STEIERMARK)  
MARKTPLATZ ARCHITEKTUR (TIROL)  
MITTEN IM LEBEN UND RUNDUM ARCHITEKTUR (VORARLBERG)  
ARCHITEKTUR VON INNEN (WIEN+BRATISLAVA)

[www.architekturtage.at](http://www.architekturtage.at)

#### ARCHITEKTURTAGE 2004 IN SALZBURG

Salzburg zeigt „Generationen übergreifende Architektur“:  
Im Mittelpunkt der Architekturtage 2004 stehen Bauten für Kinder, Jugendliche, Familien sowie ältere Menschen. Themenschwerpunkte sind u. a. das energiesparende Haus, aktuelle soziale Wohnbauten sowie Architektur für Jung und Alt. Am Freitag laden Architekturschaffende aus Stadt und Land zu sich ins Atelier, auf eine Baustelle oder in ein Bauwerk. Am Samstag werden in allen Bezirken geführte Bus-Touren zu zahlreichen Bauten zum Thema „Generating Future“ angeboten.

OFFENE GEBÄUDE	4
GEFÜHRTE TOUREN	8
AUSSTELLUNGEN	9
VORTRAG	9
KINDERPROGRAMM	10
FEST	11
OFFENE ATELIERS	11

Information:

**INITIATIVE ARCHITEKTUR SALZBURG**  
Hellbrunner Straße 3, 5020 Salzburg  
T: +43 662 879867, F: +43 662 872869  
Mail: [office@initiativearchitektur.at](mailto:office@initiativearchitektur.at)  
[www.initiativearchitektur.at](http://www.initiativearchitektur.at)



Haus Stallinger, Bergheim; Architektur: hobby.a, Wolfgang Maul, Walter Schuster; Foto: © hobby.a



Seniorenwohnhaus Oberndorf; Architektur: archsolar, Wolfgang Schwarzenbacher; Foto: © Josefine Unterhauser

## OFFENE GEBÄUDE

FREITAG, 4. JUNI

### BERGHEIM

#### Haus Stallinger, 2004

Bräumlweg / Fischachstraße  
Architektur: hobby.a, Wolfgang Maul,  
Walter Schuster  
*cool am pool, party mit hobby.a*  
15.00–18.00 Uhr

### ELSBETHEN

#### Einfamilienhaus Auerbach, 2004

Hinterwinkl 12a, Richtung Fageralm  
(200 m nach Gasthof Ramsauer)  
Architektur: berger.hofmann oeg –  
architekturen  
13.00–17.00 Uhr

### GOLLING

#### Gemeindezentrum Golling, 2004

Untere Salzachstraße,  
Eingang Feuerwehr  
Architektur: Günter Dollnig  
*Zu jeder vollen Stunde Führungen*  
9.00–12.00 Uhr

### HENNDORF

#### Einfamilienhaus+Bürogebäude Ebster, 2003

Grasweg 4  
Architektur: berger.hofmann oeg –  
architekturen  
13.00–17.00 Uhr

### MONDSEE

#### Umbau Wohnhaus Steinkogler, 2003

Schlösslstraße 1  
Architektur: berger.hofmann oeg –  
architekturen  
13.00–17.00 Uhr

### OBERNDORF

#### Seniorenwohnhaus Oberndorf, 2003

Paracelsusstraße 18  
Architektur: archsolar,  
Wolfgang Schwarzenbacher  
*Führung zu jeder vollen Stunde  
durch Thomas Pletzer*  
Treffpunkt: Eingangshalle  
14.00–18.00 Uhr

### SALZBURG

#### Kindergarten Sam Alterbach, 2003

Ernst-Machstraße 37  
Architektur: Architekten Mayer + Seidl  
10.00 Uhr – open end

#### S-Bahn Stationen, 2003–2004

Architektur: HALLE 1, Gerhard Sailer  
und Heinz Lang  
*Führungen mit Fahrt zu den 2 fertig  
gestellten Stationen*  
Treffpunkt:  
Schwabenwirtsbrücke (Gnigl)  
15.00 Uhr



Kindergarten Sam Alterbach, Salzburg; Architektur: Architekten Mayer & Seidl;  
Foto: © Gebhard Sengmüller



S-Bahnstation, Salzburg; Architektur: Halle 1, Gerhard Sailer und Heinz Lang;  
Foto: © Gebhard Sengmüller

**Museum der Moderne, 2004**

Mönchsberg  
Architektur: Friedrich Hoff Zwick  
*Führung durch die Baustelle*  
Treffpunkt: Mönchsberglift,  
Bergstation  
15.00 und 16.00 Uhr

**Gartenstadt Aigner Süd, 2004**

Aigner Straße, Falkenauerstraße  
Architektur: Thomas Forsthuber +  
Christoph Scheithauer  
*Eine Baustellenführung*  
Treffpunkt: Aigner Straße /  
Ecke Falkenauerstraße  
Einfahrt Tiefgarage  
Dauer: 14.00–16.00 Uhr

**Umbau / Sanierung Altstadtthaus, 2004**

Getreidegasse 47  
Architektur: Fritz Genböck  
*Führung zu jeder vollen Stunde*  
9.00–13.00 Uhr

**Revitalisierung**

**Alte Mühle Dr. Auer, 2004**  
Grazer Bundesstraße 19 – Gnigl  
Architektur: berger.hofmann oeg –  
architekturen  
13.00–17.00 Uhr

**Siedlung am Höglwörthweg, 2004**

11 Reihenhäuser und 16 Wohnungen  
Am Ende des Höglwörthweges  
Architektur: heinrich\_architekten :  
atelier auf der baustelle  
10.00–12.00 Uhr und 13.00–18.00 Uhr

SAMSTAG, 5. JUNI

**ST. JOHANN/PONGAU**

**Atelier Walter Oczlon, 2000**  
Hauptstraße 34  
Architektur: Roland Stich  
9.00–18.00 Uhr

**Aufstockung Wohn- (u. Hof-)haus**

**Schiffer, 2001**  
Hauptstraße 27  
Architektur: Roland Stich  
10.00–18.00 Uhr

**KUCHL/STRUBAU**

**Haus und Atelier Zenzmaier, 2003**  
Strubaugasse 371  
Architektur: Maria Flöckner und  
Hermann Schnöll  
12.00–18.00 Uhr

## GEFÜHRTE TOUREN

**Anmeldungen bis 2. Juni bei Initiative Architektur:**

T: +43 662 879867 oder office@initiativearchitektur.at

SAMSTAG, 5. JUNI

### **BUSTOUR I: FLACHGAU NORD**

**Treffpunkt: Busparkplatz Nonntal**

Abfahrt: 9.00 Uhr

Ankunft: 13.00 Uhr

SAMSTAG, 5. JUNI

### **BUSTOUR II: PONGAU**

**Treffpunkt: Garde-Parkplatz Radstadt**

Abfahrt: 9.00 Uhr

Ankunft: 13.00 Uhr

SAMSTAG, 5. JUNI

### **BUSTOUR III: FLACHGAU SÜD/TENNENGAU**

**Treffpunkt: Busparkplatz Nonntal**

Abfahrt: 14.00 Uhr

Ankunft: 18.00 Uhr

SAMSTAG, 5. JUNI

### **BUSTOUR IV: PINZGAU**

**Treffpunkt: Postbus-Parkplatz Ze**

Abfahrt: 14.00 Uhr

Ankunft: 18.00 Uhr

Das detaillierte Programm finden Sie unter [www.initiativearchitektur.at](http://www.initiativearchitektur.at) und [www.architekturtage.at](http://www.architekturtage.at)

## AUSSTELLUNGEN

27. MAI BIS 6. JUNI

### **AUSSTELLUNG IN / AUS / NACH: SALZBURG LAND**

Architektur von 1993 bis 2003 in Stadt und Land Salzburg

Schloss Goldegg, Hofmark 1, 5622 Goldegg

Öffnungszeiten: 15.00–18.00 Uhr

SAMSTAG, 5. JUNI

### **SPANNENDE RÄUME – ARCHITEKTUR INGENIEURSKUNST & SCHULE**

**Holzpavillon im Zwerglgarten**

Zugang Schwarzstraße, 5020 Salzburg

14.00–18.00 Uhr

**Kammer der Architekten und Ingenieurkonsulenten**

Gebirgsjägerplatz 10, 5020 Salzburg

12.00–18.00 Uhr

## VORTRAG

FREITAG, 4. JUNI, 20.00 UHR

### **WAS IST GUTE ARCHITEKTUR?**

von Wolfgang Zinggl, Kulturwissenschaftler

Schloss Goldegg, Hofmark 1, 5622 Goldegg

## KINDER- UND JUGENDPROGRAMM

FREITAG, 4. JUNI, AB 10.00 UHR

### KUNSTIMHAUS AKTION2:

Erkundete Spielräume – die klangliche Entdeckung eines Hauses für Kinder durch Kinder des Kindergarten Sam/Alterbach unter Anleitung des Komponisten Werner Raditschnig  
ab 10.00 Uhr Tag der offenen Tür – Klangversuch mit Kindern  
10.00–12.00 Uhr Führungen mit Architekten  
14.00–16.00 Uhr Klangperformance  
ab 16.00 Uhr Fest – aus – Klang mit Buffet

#### Kindergarten Sam Alterbach, 2003

Ernst-Machstraße 37, 5020 Salzburg  
Architekten Mayer + Seidl

FREITAG, 4. JUNI, AB 14.00 UHR

### ARCHITEKTUR, INGENIEURSKUNST & SCHULE: WORKSHOPS UND VERNISSAGEN

14.00–18.00 Uhr

#### Workshops mit Schulklassen – „Spannende Räume“

Geleitet von Christian Schmirl und Wolfgang Richter  
Holzpavillon im Zwerglgarten / Zugang Schwarzstraße,  
5020 Salzburg  
BesucherInnen sind willkommen!

18.00 Uhr

#### Führung durch die Ausstellung

19.00 Uhr

#### Eröffnung der Ausstellung

in der Kammer der Architekten und Ingenieurkonsulenten  
Gebirgsjägerplatz 10, 5020 Salzburg  
Präsentation der Workshopergebnisse zum Thema „Grundbegriffe der Architektur“, geleitet von Edgar Spraiter und Elsa Nichol-Spraiter in den jeweiligen Schulen.

20.00 UHR

### GEMEINSAMES FEST

Kammer der Architekten und Ingenieurkonsulenten  
Gebirgsjägerplatz 10, 5020 Salzburg

## FEST

SAMSTAG, 5. JUNI, AB 20.00 UHR

### GROSSES ABSCHLUSSFEST

ab 20.00 Uhr Begrüßungsdrink & Buffet  
ab 21.00 Uhr „Architekten spielen (fast) alle Stückl'n“ (Live Music)  
ab 23.00 Uhr DJ Roy Charlez (gold extra)

#### Jazzit

Elisabethstraße 11, 5020 Salzburg

## OFFENE ATELIERS

FREITAG, 4. JUNI

### BISCHOFSHOFEN

#### Gerhard Maier ZT GmbH

Kreuzberg 71  
*Offen für Freunde, offen für alles*  
OPEN HOUSE: 10.00–18.00 Uhr  
T: +43 6462 4502  
www.arching.at/maier

### MONDSEE

#### Johannes Pfeffer

Gaisbergstraße 7  
*Einfamilienhäuser, Reihenhäuser,  
Volkshochschule St. Lorenz, Gewerbebau*  
OPEN HOUSE: 10.00–17.00 Uhr  
T: +43 6232 4364 0

### RADSTADT

#### LP architekten, Tom Lechner

Matthäus Lang-Gasse 7  
*Werkschaupräsentation mit Dias  
und Modellen*  
OPEN HOUSE: 10.00–17.00 Uhr  
T: +43 6452 20429 10  
www.lparchitekten.at

### SALZBURG

#### berger.hofmann oeg – architekturen

Siezenheimerstraße 31  
*Individuelles Wohnen –  
Neubau/Umbau/Revitalisierung  
Anschließend Fest auf hauseigener  
Terrasse*  
OPEN HOUSE: 14.00–18.00 Uhr  
T: +43 662 436011

#### fleos architektur, Gudrun Fleisch- mann und Thomas Oswald

Sterneckstraße 55  
*Ephemere Architektur und Spani-  
sches Buffet*  
OPEN HOUSE: 9.00–17.00 Uhr  
T: +43 662 875314 13  
www.fleos.at

#### maria flöckner und hermann schnöll

Lasserstraße 6a  
*„Unverkäufliches“*  
OPEN HOUSE: 13.00–17.00 Uhr  
T: +43 662 878799  
www.floeknerschnoell.com



Schwalbennest, Puch; Architektur: Geistlwegarchitektur, Edgar Spraiter und Elsa Nichol-Spraiter;  
Foto: © Edgar Spraiter



Revitalisierung Alte Mühle Dr. Auer; Architektur: berger.hofmann oeg –  
architekturen; Foto: © Josefine Unterhauser

### **knittel.s Büro, Andreas Knittel**

Mohrstraße 17  
„Im verflixten 7. Jahr“,  
knittel.s Bürobilanz  
**OPEN HOUSE:** ab 15.00 Uhr  
T: +43 662 829756 0  
www.knittel.at

### **Christine Lechner, Horst Lechner, Johannes Schallhamer**

Priesterhausgasse 18  
„Wein, Weib, Mann, & Gesang“...  
**OPEN HOUSE:** ab 16.00 Uhr  
T: +43 662 882202

### **one room,**

**Karl Meinhart und Georg Huber**  
Hellbrunner Straße 3  
Max-Reinhardt-Platz (letzte Ent-  
wicklungen) und andere Projekte  
**OPEN HOUSE:** 14.00–17.00 Uhr  
T: +43 662 841712  
www.onerom.at

### **Resmann & Schindlmeier, ZT GmbH**

Kreuzbrünndl gasse 1a  
(Gaswerk gasse Richtung Salzach)  
Neues Bürogebäude (2002),  
Querschnitt der Bürotätigkeit  
**OPEN HOUSE:** 9.00–17.00 Uhr  
T: +43 662 870930  
www.cube.co.at

### **Ursula Spannberger | Thomas Gruber**

Wolf Dietrichstraße 12/3. Stk.  
Werkschau  
**OPEN HOUSE:** 10.00–17.00 Uhr  
T: +43 622 872066  
www.arching.at/ZT-Verzeichnis

### **TRAUNER.STROBL.BACH – Architekten**

Bergstraße 2a, 5020 Salzburg  
WWW – wie w[e]ir[e]d wohnen  
Bauberatung der besonderen Art  
**OPEN HOUSE:** 9.00–14.00 Uhr  
T: +43 662 872108  
www.michaelstrobl.at

### **Eduard Widmann**

Bergstraße 22/37  
Präsentation von Projekten in feng  
shui-Planung  
**OPEN HOUSE:** 14.00–17.00 Uhr  
T: +43 662 880762  
www.widmann.at

### **ST. JOHANN IM PONGAU**

**Roland Stich**  
Hauptstraße 35/2. Stk.  
**OPEN HOUSE:** 9.00–18.00 Uhr  
T: +43 6412 6405  
www.seminarorganisation.com/land  
umgang/

### **THALGAU**

**sps-architekten, Simon Speigner**  
Sportplatzstraße 42,  
Hausname: Oh 123  
Passiv- und Niedrigenergiehäuser  
Büro ebenfalls in Passivhausbau-  
weise, Weinverkostung  
**OPEN HOUSE:** 10.00–17.00 Uhr  
T: +43 6235 20007  
www.sps-architekten.com



EFH Reisenberger, Bischofshofen; Architektur: LP architekten Lechner und Partner;  
Foto: © Susanne Reisenberger-Wolf

SAMSTAG, 5. JUNI 2004

#### BISCHOFSHOFEN

##### Gerhard Maier ZT GmbH

Kreuzberg 71  
*Offen für Freunde, offen für alles*  
**OPEN HOUSE:** 10.00–18.00 Uhr  
T: +43 6462 4502  
[www.arching.at/maier](http://www.arching.at/maier)

#### SALZBURG

##### Siedlung am Höglwörthweg

Am Ende des Höglwörthweges  
heinrich\_architekten : atelier auf der  
baustelle  
*Baumpflanzung mit Bocciaspiel  
und anschließender Bewirtung*  
**OPEN HOUSE:** 10.00–12.00 Uhr  
T: +43 662 829110

Programmänderungen vorbehalten.

Detailinfos zu offenen Objekten finden Sie unter [www.nextroom.at](http://www.nextroom.at)

Das Programm in Salzburg wird unterstützt von:



## BlackBerry® Solution von T-Mobile einen Monat testen.



Firmenkunden mit eigenem E-Mail-Server können nun die BlackBerry® Solution für einen ganzen Monat um **€ 100** pro Benutzer testen. **Interessiert?** Dann rufen Sie einfach 0800/676 700.

Es gelten die AGB der T-Mobile Austria GmbH, sowie jene für den E-Mail Push Service.

**T-Mobile**

**Impressum:** Herausgeber: Verein Architekturtage, [www.architekturtage.at](http://www.architekturtage.at) | Für den Inhalt verantwortlich: Verein Architekturtage und Initiative Architektur Salzburg | Projektmanagement und Pressekontakt: art:phalanx, Kunst- und Kommunikationsbüro, Schottenfeldgasse 72/2/5, 1070 Wien  
T: +43 1 524 9803-0, Fax: -4; [office@artphalanx.at](mailto:office@artphalanx.at), [www.artphalanx.at](http://www.artphalanx.at) | Mediengestaltung: kim.tien & d-licious | Coverfoto: Getty Images

## ENTDECKEN SIE ARCHITEKTUR.

Am 4. und 5. Juni finden in ganz Österreich die Architekturtage 2004 statt. Offene Ateliers und Gebäude, Architekt-Touren, Führungen und Vorträge stellen Arbeitswelt und Aufgaben von ArchitektInnen vor. Werfen Sie einen Blick über die Schulter eines Architekten, erkunden Sie bei einem Spaziergang die Baukunst Ihres „Grätzels“ oder kommen Sie zu einem Vortrag über Form und Funktion. Wir laden zum Dialog.

Ein Projekt der Kammern der Architekten und Ingenieurkonsulenten und der Architekturstiftung Österreich.

## DISCOVER ARCHITECTURE.

The Architekturtage will take place on the 4<sup>th</sup> and 5<sup>th</sup> of June throughout Austria. Open studios and buildings, architecture excursions, guided tours and lectures introduce the working environment and the tasks of architects. Have a look over an architect's shoulder, explore architecture on a walk through your local borough or come to a lecture about form and function. We invite you for discussion.

An initiative of the Federal Chamber of Architects and Engineer Consultants and the Austrian Architectural Foundation.

Dank an alle privaten Firmen und öffentlichen Institutionen, die durch ihre finanzielle Unterstützung das Vorhaben der Architekturtage möglich gemacht haben:

T-Mobile



ZUMTOBEL STAFF



ALUKÖNIGSTAHL

pro:Holz



SIEMENS



nextroom

Medienpartner: DER STANDARD



Informationen unter [www.architekturtage.at](http://www.architekturtage.at)  
und unter der kostenlosen Infoline **0800 676 120**.

[www.architekturtage.at](http://www.architekturtage.at)

Entdecken Sie Architektur.